

Talbiet

- tikkonstata li r-rikors huwa ammissibbli u fondat fl-intier tiegħu u li l-motivi kollha invokati fir-rikors huma ġġustifikati;
- tissugġetta r-rikors għall-proċedura mhaffa;
- tiddikjara li l-atti kkontestati jistgħu jiġu annullati parzjalment sa fejn il-partijiet tal-atti li għandhom jiġu annullati jistgħu jiġu sseparati mill-atti fl-intier tagħhom u, għaldaqstant, tannulla:
 - id-Deciżjoni tal-Kunsill (PESK) 2016/850, tas-27 ta' Mejju 2016, li temenda d-Deciżjoni 2013/255/PESK dwar miżuri restrittivi kontra s-Sirja, sa fejn tikkonċerna lir-rikorrent, u
 - ir-Regolament ta' implementazzjoni tal-Kunsill (UE) 2016/840, tas-27 ta' Mejju 2016, li jimplementa r-Regolament (UE) Nru 36/2012 dwar miżuri restrittivi fid-dawl tas-sitwazzjoni fis-Sirja, sa fejn jikkonċerna lir-rikorrent;
- tikkundanna lill-Kunsill għall-ispejjeż ġudizzjarji kollha.

Motivi u argumenti prinċipali

Insostenn tar-rikors tiegħu, ir-rikorrent jinvoka tmien motivi.

1. L-ewwel motiv: ksur materjali tad-dritt ta' kull persuna li ma tkunx is-sugġett ta' prosekuzzjoni jew ta' sanzjoni darbtejn għall-istess atti (Artikolu 50 tal-Karta tad-Drittijiet Fundamentali tal-Unjoni Ewropea).
2. It-tieni motiv: ksur materjali tad-drittijiet tad-difiża u tad-dritt għal smiġħ xieraq.
3. It-tielet motiv: ksur tal-obbligu ta' motivazzjoni.
4. Ir-raba' motiv: ksur tad-dritt għal protezzjoni ġudizzjarja effettiva.
5. Il-hames motiv: żball ta' evalwazzjoni min-naħa tal-Kunsill.
6. Is-sitt motiv: ksur tad-dritt għall-proprjetà u tal-prinċipji ta' proporzjonalità u ta' libertà ekonomika.
7. Is-seba' motiv: ksur tad-dritt għal kundizzjonijiet ta' għajxien normali.
8. It-tmien motiv: ksur serju tad-dritt għal reputazzjoni.

Rikors ipprezentat fit-28 ta' Lulju 2016 – Acquafarm vs Il-Kummissjoni**(Kawża T-458/16)**

(2016/C 419/63)

*Lingwa tal-kawża: l-Ispanjol***Partijiet**

Rikorrenti: Acquafarm, SL (Huelva, Spanja) (rappreżentant: A. Pérez Moreno, avukat)

Konvenuta: Il-Kummissjoni Ewropea

Talbiet

Ir-rikorrenti titlob lill-Qorti Ġenerali li tiġi kkompensata għad-danni kkawżati min-nuqqas ta' koordinazzjoni tal-atti amministrattivi dwar l-impjant tal-akkwakultura, li jinsab f'Gibraleón (Huelva), li kkawża dannu serju fl-aspettattivi legittimi dwar din l-azjenda, billi ngħatatilha għajjnuna għall-implementazzjoni ta' proġett ta' akkwakultura, li parallellament l-Unjoni Ewropea tagħmel mhux fattibbli billi tipprojbixxi l-esportazzjoni tal-ispeċi li għalihom inholoq l-impjant.

Motivi u argumenti prinċipali

Ir-rikorreni f'din il-kawża hija impriza li twettaq riċerka, innovazzjoni u żvilupp industrijali tal-akkwakultura, li nholqot fl-2004 għall-implementazzjoni ta' proġett ta' produzzjoni ta' akkwakultura ddestinata għat-trobbija u l-kummerċjalizzazzjoni ta' krustaċji *Cherax Cuadricarinatus* (Awwista Awstraljana tal-ilma ħelu). Dan il-proġett irċieva l-għajnuna korrispondenti mill-Unjoni Ewropea skont id-dispożizzjonijiet tar-Regolament (KE) tal-Kummissjoni Nru 498/2007, tas-26 ta' Marzu 2007, li jstabbilixxi regoli dettaljati għall-implimentazzjoni tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1198/2006 dwar il-Fond Ewropew għas-Sajd (ĠU 2007, L 120, p. 1).

Insostenn tar-rikors tagħha, ir-rikorreni tinvoka l-Artikolu 340 tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea u, skont dak riferit fih, id-dritt Spanjol dwar ir-responsabbiltà amministrattiva, skont l-Artikoli 106 tal-Kostituzzjoni u 139 *et seq* tal-Ley 30/92, de 26 de noviembre, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común (Ligi 30/92, tas-26 ta' Novembru 1992, dwar is-sistema legali tal-amministrazzjonijiet pubbliċi u l-proċedura amministrattiva komuni).

F'dan ir-rigward, ir-rikorreni tispeċifika li:

- L-għajnuna riċevuta giet allokata għax-xogħol fl-industrija tal-akkwakultura, peress li qatt ma kien hemm ostakoli la għall-implementazzjoni tal-proġett imwettaq bl-imsemmija għajnuna u lanqas għall-investimenti magħmula.
- Meta l-proġett kien jinsab fil-fażi ta' implementazzjoni finali, l-impriza rċeviet komunikazzjoni mill-Awstralja li ma huwiex possibbli li timporta l-imsemmija speċji fl-Unjoni Ewropea skont id-dispożizzjonijiet tar-Regolament (KE) tal-Kummissjoni Nru 1251/2008, tat-12 ta' Diċembru 2008, li jimplementa d-Direttiva tal-Kunsill 2006/88/KE fir-rigward tal-kundizzjonijiet u r-rekwiżiti taċ-ċertifikazzjoni għat-tqegħid fis-suq u l-importazzjoni fil-Komunità ta' animali tal-akkwakultura u prodotti tagħhom u li jstabbilixxi lista ta' speċi li jgħaddu l-mard (ĠU 2008 L 333, p. 41).
- F'dawn iċ-ċirkustanzi, id-danni li l-impriza garrbet huma varji, kif muri mill-provi prodotti, u jilhqg total ta' EUR 5 000 000.

Rikors ipprezentat fis-6 ta' Settembru 2016 – Wabco Europe vs Il-Kummissjoni

(Kawża T-637/16)

(2016/C 419/64)

Lingwa tal-kawża: l-Ingliż

Partijiet

Rikorreni: Wabco Europe (Brussell, il-Belġju) (rappreżentanti: E. Righini u S. Völcker, avukati)

Konvenuta: Il-Kummissjoni Ewropea

Talbiet

- tiddikjara r-rikors għal annullament bħala ammissibbli;
- tannulla d-deċiżjoni totalment jew parzjalment ⁽¹⁾; u
- tikkundanna lill-Kummissjoni għall-ispejjeż.

Motivi u argumenti prinċipali

Insostenn tar-rikors tagħha, ir-rikorreni tinvoka sitt motivi.

1. L-ewwel motiv huwa bbażat fuq il-fatt li l-Kummissjoni wettqet żbalji ta' ligi u ta' fatt fl-identifikazzjoni tal-miżura ta' għajnuna mill-Istat u fil-klassifikazzjoni tagħha bħala skema ta' għajnuna;